

# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technical Support and E-Warranty Certificate [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Thread Repair Kits**

**MODEL:XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR<sup>®</sup>

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODEL:XRSS061**



**MODEL:XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Thank you very much for choosing this **Thread Repair Kit**.

- Please read all of the instructions before using it. The information will help you achieve the best possible results.

The products carried in this catalog may be different in color than the actual item.

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

### WARNING:

Ensure Health and Safety, local authority and general workshop practice regulations are adhered to when using tools.

- \* DO NOT use tools if damaged.
- \* Maintain tools in good and clean condition for best and safest performance.
- \* If the vehicle to be worked on is raised, ensure that it is adequately supported with axle stands or ramps and chocks.
- \* Wear suitable clothing to avoid snagging. Do not wear loose jewellery and tie back long hair.
- \* Account for all tools and parts being used.
- \* If working off the vehicle, ensure that the workplace is secure and stable.
- \* Do Not use these tools if you are tired or under the influence of alcohol, drugs or intoxicating medication.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** contains 61 pieces ,UNC& UNF & Metric,As follows:

7 Pc - Inch Coarse (UNC) Sizes Taps:

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20, 5/8"

7Pc - Inch Fine (UNF) Sizes Taps:

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14Pc - Metric Sizes Taps:

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0,  
M8\*1.5, M8\*1.25, M8\*1.0, M7\*1.0, M6\*1.25, M6\*1.0

7 Pc - Inch UNC Thread Chaser:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 Pc - Inch UNF Thread Chaser:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14pc-Metric Thread Chaser:

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0,  
M8\*1.5, M8\*1.25, M8\*1.0, M7\*1.0, M6\*1.25, M6\*1.0

SAE Thread File: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metric Thread File: 0.75mm - 1.0mm - 1.25mm - 1.50mm - 1.75mm - 2.00mm -  
3.00mm;

SAE Thread File: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** contains 49 pieces ,UNC& UNF & Metric,As follows:

6Pc - Inch Coarse (UNC) Sizes Taps:

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6Pc - Inch Fine (UNF) Sizes Taps:

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10Pc - Metric Sizes Taps:

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0,  
M8\*1.25, M6\*1.0

7 Pc - Inch UNC Thread Chaser:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 Pc - Inch UNF Thread Chaser:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

Metric Thread Chaser:

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0, M8\*1.25, M6\*1.0

SAE Thread File: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metric Thread File: 0.75mm - 1.0mm - 1.25mm - 1.50mm - 1.75mm - 2.00mm - 3.00mm;

SAE Thread File: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Repair Damaged Threads.
- Restore Thread Functionality.
- Clean Threaded Connection.
- Remove Nut or Bolt.

Different from a tap and die set to cut new threads a thread chaser set is designed for cleaning up and restoring existing threads. They remove dirt and corrosion from threads without shaving off metal and aim to eliminate resistance when reinstalling and removing the bolt and avoid cross-threading.

To use a thread chaser, simply fasten it on a threaded hole or bolt as you would with regular bolts or nuts. Then, turn the chaser slowly down the gunky or slightly damaged threads. Be gentle to avoid causing more damage.

A thread chaser set is for anyone who takes things apart and reassembles them. But most importantly, it is a must-have kit for any auto mechanic for chasing threads on rusty fasteners and bolt holes on cylinder heads, engine blocks, and bodies of vehicles.

## MAINTENANCE

1. Avoid prolonged exposure to the sun to avoid aging

**Manufacturer:**Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Address:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai  
200000 CN.

**Imported to AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122  
Australia

**Imported to USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,  
Rancho Cucamonga, CA 91730

<b>EC</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.

<b>UK</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Soporte técnico y certificado de garantía electrónica [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Kit de reparación de roscas**

**MODELO : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODELO : XRSS061 MODELO : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Muchas gracias por elegir este **kit de reparación de hilos** .

- Lea todas las instrucciones antes de usarlo. La información le ayudará a conseguir los mejores resultados posibles.

Los productos incluidos en este catálogo pueden tener un color diferente al del artículo real.

### **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

### **ADVERTENCIA:**

Garantizar la salud y la seguridad, las autoridades locales y las prácticas generales del taller.

Se respetan las normas al utilizar herramientas.

\* NO utilice herramientas si están dañadas.

\* Mantenga las herramientas en buenas y limpias condiciones para un rendimiento mejor y más seguro.

\* Si el vehículo en el que se va a trabajar está elevado, asegúrese de que esté adecuadamente apoyado con caballetes o rampas y calzos.

\* Llevar ropa adecuada para evitar enganchones. No use joyas sueltas ni recoja el cabello largo.

\* Cuenta de todas las herramientas y piezas que se utilizan.

\* Si trabaja fuera del vehículo, asegúrese de que el lugar de trabajo sea seguro y estable.

\* No utilice estas herramientas si está cansado o bajo la influencia del alcohol, drogas o medicamentos intoxicantes.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** contiene 61 piezas , UNC, UNF y métrico, como sigue:

Grifos de tamaño grueso (UNC) de 7 piezas :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20,5/8"

Grifos de tamaño fino (UNF) de 7 piezas :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14 piezas - Grifos de tamaños métricos :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

7 piezas - Buscador de hilos UNC en pulgadas:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 piezas - Buscador de hilos UNF en pulgadas:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14 piezas - Buscador de hilo métrico :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

Lima de hilo SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Lima de rosca métrica: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00  
mm - 3,00 mm;

Lima de hilo SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** contiene 49 piezas , UNC, UNF y métrico, como sigue:

Grifos de tamaño grueso (UNC) de 6 piezas :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

Grifos de tamaño fino (UNF) de 6 piezas :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 piezas - Grifos de tamaños métricos :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

7 piezas - Buscador de hilos UNC en pulgadas:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 piezas - Buscador de hilos UNF en pulgadas:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

métrico :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

Lima de hilo SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Lima de rosca métrica: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm;

Lima de hilo SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Reparar roscas dañadas.
- Restaurar la funcionalidad del hilo.
- Conexión roscada limpia.
- Retire la tuerca o el perno.

A diferencia de un juego de machos y matrices para cortar hilos nuevos, un juego de roscadores está diseñado para limpiar y restaurar hilos existentes. Eliminan la suciedad y la corrosión de las roscas sin raspar el metal y tienen como objetivo eliminar la resistencia al reinstalar y quitar el perno y evitar roscas cruzadas.

Para usar un cortahilos, simplemente fíjelo en un orificio o perno roscado como lo haría con pernos o tuercas normales. Luego, gire lentamente el perseguidor por los hilos sucios o ligeramente dañados. Sea amable para evitar causar más daño.

Un juego de cazadores de hilos es para cualquiera que desmonte cosas y las vuelva a montar. Pero lo más importante es que es un kit imprescindible para cualquier mecánico de automóviles para buscar roscas en sujetadores oxidados y orificios para pernos en culatas de cilindros, bloques de motor y carrocerías de vehículos.

## MAINTENANCE

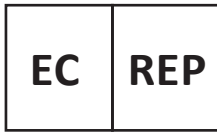
2. Evite la exposición prolongada al sol para evitar el envejecimiento

**Fabricante :** Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Dirección:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

**Importado a AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETASTWOOD NSW 2122 Australia

**Importado a EE. UU.:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Soporte técnico y certificado de garantía electrónica**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Supporto tecnico e certificato di garanzia elettronica [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Kit di riparazione filettatura s**

**MODELLO : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODELLO : XRSS061 MODELLO : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Grazie mille per aver scelto questo **kit di riparazione del filo** .

- Si prega di leggere tutte le istruzioni prima di utilizzarlo. Le informazioni ti aiuteranno a ottenere i migliori risultati possibili.

I prodotti presenti in questo catalogo potrebbero differire nel colore rispetto all'articolo reale.

**CONSERVA QUESTE ISTRUZIONI**

### **AVVERTIMENTO:**

Garantire la salute e la sicurezza, le autorità locali e le pratiche generali dell'officina

vengano rispettate le normative durante l'utilizzo degli strumenti.

\* NON utilizzare gli strumenti se danneggiati.

\* Mantenere gli strumenti in buone condizioni e puliti per prestazioni migliori e più sicure.

\* Se il veicolo su cui si intende intervenire è sollevato, assicurarsi che sia adeguatamente supportato con cavalletti o rampe e cunei.

\* Indossare indumenti adatti per evitare impigliamenti. Non indossare gioielli sciolti e legare i capelli lunghi.

\* Tenere conto di tutti gli strumenti e le parti utilizzate.

\* Se si lavora fuori dal veicolo, assicurarsi che il posto di lavoro sia sicuro e stabile.

\* Non utilizzare questi strumenti se si è stanchi o sotto l'effetto di alcol, droghe o farmaci inebrianti.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** contiene 61 pezzi , UNC, UNF e sistema metrico, come segue:

Maschi di dimensioni grossolane (UNC) da 7 pezzi - pollici :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20,5/8"

7 pezzi - pollici :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14 Pz - Maschi Metrici :

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0, M8\*1.5, M8\*1.25, M8\*1.0, M7\*1.0, M6\* 1,25, M6\*1,0

7 pezzi - pollici :

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 pezzi - pollici :

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14 pezzi - Cacciavite con filettatura metrica :

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0, M8\*1.5, M8\*1.25, M8\*1.0, M7\*1.0, M6\* 1,25, M6\*1,0

File di filettatura SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Lima con filettatura metrica: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm;

File di filettatura SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** contiene 49 pezzi , UNC, UNF e sistema metrico, come segue:

6 maschi di dimensioni grossolane (UNC) al pezzo - pollici :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6 maschi di dimensioni fini (UNF) al pezzo - pollici :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 Pz - Maschi in misure metriche :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

7 pezzi - pollici :

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 pezzi - pollici :

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

metrica :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

File di filettatura SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Lima con filettatura metrica: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm -  
2,00 mm - 3,00 mm;

File di filettatura SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Riparare i fili danneggiati.
- Ripristina la funzionalità del thread.
- Connessione filettata pulita.
- Rimuovere il dado o il bullone.

Diversamente da un set di maschi e filiere per tagliare nuovi fili, un set di cacciaviti è progettato per pulire e ripristinare i fili esistenti. Rimuovono lo sporco e la corrosione dalle filettature senza radere il metallo e mirano a eliminare la resistenza durante la reinstallazione e la rimozione del bullone ed evitare la filettatura incrociata.

Per utilizzare un cacciavite, fissalo semplicemente su un foro filettato o su un bullone come faresti con normali bulloni o dadi. Quindi, gira lentamente il cacciavite lungo i fili sporchi o leggermente danneggiati. Sii gentile per evitare di causare ulteriori danni.

Un set di cacciaviti è per chiunque smonta le cose e le rimonta. Ma soprattutto, è un kit indispensabile per qualsiasi meccanico di automobili per inseguire filettature su elementi di fissaggio arrugginiti e fori per bulloni su testate, blocchi motore e carrozzerie di veicoli.

## MAINTENANCE

**3.** Evitare l'esposizione prolungata al sole per evitare l'invecchiamento

**Produttore :** Shanghai muxin muyeyouxiangongsi

**Indirizzo:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

**Importato in AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET EASTWOOD NSW 2122 Australia

**Importato negli Stati Uniti:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Supporto tecnico e certificato di garanzia elettronica**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Zestaw do naprawy gwintów s**

**MODEL : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODEL : XRSS061 MODEL : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Dziękujemy bardzo za wybranie tego **zestawu do naprawy gwintów** .

- Przed użyciem przeczytaj całą instrukcję. Informacje te pomogą Ci osiągnąć najlepsze możliwe rezultaty.

Produkty prezentowane w tym katalogu mogą różnić się kolorem od rzeczywistego.

### ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE

## OSTRZEŻENIE:

Zapewnij bezpieczeństwo i higienę pracy, władze lokalne i ogólną praktykę warsztatową

Podczas korzystania z narzędzi należy przestrzegać przepisów.

\* NIE UŻYWAJ uszkodzonych narzędzi.

\* Utrzymuj narzędzia w dobrym i czystym stanie, aby zapewnić najlepszą i najbezpieczniejszą pracę.

\* Jeśli pojazd, przy którym mają być wykonywane prace, jest podniesiony, należy upewnić się, że jest on odpowiednio podparty podporami osi lub rampami i klinami.

\* Noś odpowiednią odzież, aby uniknąć zaczepienia. Nie noś luźnej biżuterii i nie związuj długich włosów.

\* Uwzględnij wszystkie używane narzędzia i części.

\* Jeśli pracujesz poza pojazdem, upewnij się, że miejsce pracy jest bezpieczne i stabilne.

\* Nie używaj tych narzędzi, jeśli jesteś zmęczony lub pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków odurzających.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** zawiera 61 sztuk , UNC i UNF i metryczne, w następujący sposób:

7 -calowe, grube (UNC) rozmiary kranów :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20, 5/8"

7- częściowe — calowe drobne (UNF) rozmiary kranów :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14 szt. — krany w rozmiarach metrycznych :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

7- częściowy - calowy ściągacz gwintów UNC:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7- częściowy - calowy ściągacz gwintów UNF:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14 szt. - ściągacz do gwintów metrycznych :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

Plik gwintu SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Pilnik z gwintem metrycznym: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm -  
2,00 mm - 3,00 mm;

Plik gwintu SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** zawiera 49 sztuk , UNC i UNF i metryczne, w następujący sposób:

6 -calowe, grube (UNC) rozmiary kranów :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6 sztuk — calowe drobne (UNF) rozmiary kranów :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 szt. — krany w rozmiarach metrycznych :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

7- częściowy - calowy ścigacz gwintów UNC:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7- częściowy - calowy ścigacz gwintów UNF:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

Ścigacz gwintów metrycznych :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

Plik gwintu SAE: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Pilnik z gwintem metrycznym: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm;

Plik gwintu SAE: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Napraw uszkodzone gwinty.
- Przywróć funkcjonalność wątku.
- Wyczyść połączenie gwintowe.
- Usuń nakrętkę lub śrubę.

W odróżnieniu od zestawu gwintowników do wycinania nowych gwintów, zestaw do wycinania gwintów jest przeznaczony do czyszczenia i przywracania istniejących gwintów. Usuwiają brud i korozję z gwintów bez usuwania metalu i mają na celu wyeliminowanie oporu podczas ponownego montażu i wyjmowania śruby oraz uniknięcie krzyżowania się gwintu.

Aby użyć wycinaka do gwintów, po prostu przymocuj go do gwintowanego otworu lub śruby, tak jak w przypadku zwykłych śrub lub nakrętek. Następnie powoli obracaj ścigacz w dół po zabrudzonych lub lekko uszkodzonych nitkach. Zachowaj ostrożność, aby nie spowodować dalszych szkód.

Zestaw do przecinania nici jest przeznaczony dla każdego, kto rozbiera rzeczy na części i ponownie je składa. Ale co najważniejsze, jest to

niezbędny zestaw dla każdego mechanika samochodowego do wycinania gwintów w zardzewiałych elementach złącznych i otworach na śruby w głowicach cylindrów, blokach silnika i nadwoziach pojazdów.

## MAINTENANCE

**4.** Unikaj długotrwałej ekspozycji na słońce, aby uniknąć starzenia

**Producent :** Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Adres:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, szanghaj  
200000 CN.

**Import do AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122  
Australia

**Import do USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho  
Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





**VEVOR**<sup>®</sup>

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technischer Support und E-Garantie-Zertifikat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Gewindereparatur- Sets**

**MODELL : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODELL : XRSS061 MODELL : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses **Gewindereparaturset entschieden haben** .

- Bitte lesen Sie vor der Anwendung alle Anweisungen sorgfältig durch. Die Informationen helfen Ihnen, die bestmöglichen Ergebnisse zu erzielen. Die Farbe der in diesem Katalog aufgeführten Produkte kann vom tatsächlichen Artikel abweichen.

**BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF**

### **WARNUNG:**

Sorgen Sie für Gesundheit und Sicherheit, die Einhaltung der örtlichen Behörden und der allgemeinen Werkstattpraxis

Beim Einsatz von Werkzeugen werden die Vorschriften beachtet.

- \* Verwenden Sie beschädigte Werkzeuge NICHT.
- \* Halten Sie die Werkzeuge in gutem und sauberem Zustand, um eine optimale und sicherste Leistung zu gewährleisten.
- \* Wenn das zu bearbeitende Fahrzeug angehoben ist, stellen Sie sicher, dass es mit Unterstellböcken oder Auffahrrampen und Unterlegkeilen ausreichend abgestützt ist.
- \* Tragen Sie geeignete Kleidung, um ein Hängenbleiben zu vermeiden. Tragen Sie keinen losen Schmuck und binden Sie lange Haare zurück.
- \* Führen Sie eine Bestandsaufnahme aller verwendeten Werkzeuge und Teile durch.
- \* Achten Sie bei Arbeiten außerhalb des Fahrzeugs auf einen sicheren und stabilen Arbeitsplatz.
- \* Verwenden Sie diese Werkzeuge nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Alkohol, Drogen oder berauschenden Medikamenten stehen.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** enthält 61 Teile , UNC, UNF und metrisch, wie folgt:

7- tlg. Gewindebohrer in Zoll- Grobmaß (UNC) :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20, 5/8"

7- tlg. Gewindebohrer in Zoll-Feingrößen (UNF) :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14- tlg. Gewindebohrer in metrischen Größen :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\*1,25, M6\*1,0

7- tlg. - Zoll- UNC-Gewindefräser:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7- tlg. - Zoll- UNF-Gewindefräser:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14-tlg. metrischer Gewindegewindeschneider:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\*1,25, M6\*1,0

SAE-Gewindedatei: 9 – 10 – 12 – 16 – 20 – 27 – 28 – 32;

Metrische Gewindefeile: 0,75 mm – 1,0 mm – 1,25 mm – 1,50 mm – 1,75 mm –  
2,00 mm – 3,00 mm;

SAE-Gewindedatei: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** enthält 49 Teile , UNC, UNF und metrisch, wie folgt:

6 Stück - Gewindebohrer in Zoll-Grobgrößen (UNC) :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6- tlg. Gewindebohrer in Zoll-Feingrößen (UNF) :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 Stück – Gewindebohrer in metrischen Größen :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

7- tlg. - Zoll- UNC-Gewindefräser:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7- tlg. - Zoll- UNF-Gewindefräser:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

Metrischer Gewindeschneider:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

SAE-Gewindedatei: 9 – 10 – 12 – 16 – 20 – 27 – 28 – 32;

Metrische Gewindefeile: 0,75 mm – 1,0 mm – 1,25 mm – 1,50 mm – 1,75 mm – 2,00 mm – 3,00 mm;

SAE-Gewindedatei: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Reparieren Sie beschädigte Gewinde.
- Thread-Funktionalität wiederherstellen.
- Saubere Gewindeverbindung.
- Mutter oder Schraube entfernen.

Anders als ein Gewindeschneidsatz zum Schneiden neuer Gewinde dient ein Gewindefräasersatz zum Reinigen und Wiederherstellen vorhandener Gewinde. Sie entfernen Schmutz und Korrosion aus Gewinden, ohne Metall abzuschaben, und zielen darauf ab, den Widerstand beim Wiedereinsetzen und Entfernen der Schraube zu beseitigen und ein Überdrehen der Gewinde zu vermeiden.

Um einen Gewindeschneider zu verwenden, befestigen Sie ihn einfach an einem Gewindeloch oder einer Schraube, wie Sie es mit normalen Schrauben oder Muttern tun würden. Drehen Sie den Schneider dann langsam durch das verklebte oder leicht beschädigte Gewinde. Gehen Sie dabei behutsam vor, um weitere Schäden zu vermeiden.

Ein Gewindefräser-Set ist für jeden geeignet, der Dinge auseinandernimmt und wieder zusammenbaut. Aber vor allem ist es ein unverzichtbares Set für jeden Automechaniker zum Fräsen von Gewinden an rostigen Befestigungselementen und Bolzenlöchern an Zylinderköpfen, Motorblöcken und Karosserien von Fahrzeugen.

## MAINTENANCE

**5.** Vermeiden Sie längere Sonneneinstrahlung, um Alterung vorzubeugen

**Hersteller :** Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Adresse:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

**Nach AUS importiert:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

**Importiert in die USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





**VEVOR**®  
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technischer Support und E-Garantie-Zertifikat  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Assistance technique et certificat de garantie électronique [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Kit de réparation de filetage**

**MODÈLE : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODÈLE : XRSS061 MODÈLE : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Merci beaucoup d'avoir choisi ce **kit de réparation de filetage** .

- Veuillez lire toutes les instructions avant de l'utiliser. Les informations vous aideront à obtenir les meilleurs résultats possibles.

Les produits présentés dans ce catalogue peuvent avoir une couleur différente de celle de l'article réel.

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

### **AVERTISSEMENT:**

Assurer la santé et la sécurité, les autorités locales et les pratiques générales de l'atelier

les réglementations sont respectées lors de l'utilisation des outils.

\* NE PAS utiliser d'outils s'ils sont endommagés.

\* Maintenir les outils en bon état et propres pour des performances optimales et plus sûres.

\* Si le véhicule sur lequel travailler est surélevé, assurez-vous qu'il est correctement soutenu par des chandelles ou des rampes et des cales.

\* Portez des vêtements adaptés pour éviter les accrocs. Ne portez pas de bijoux amples et n'attachez pas les cheveux longs.

\* Tenez compte de tous les outils et pièces utilisés.

\* Si vous travaillez à l'extérieur du véhicule, assurez-vous que le lieu de travail est sécurisé et stable.

\* N'utilisez pas ces outils si vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments intoxicants.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** contient 61 pièces , UNC, UNF et métrique, comme suit :

Tarauds de tailles grossières (UNC) 7 pièces :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20, 5/8"

Tarauds de tailles fines en pouces (UNF) à 7 pièces :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14 pièces - Tarauds de tailles métriques :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

7 pièces – Chasse- fil UNC en pouces :

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 pièces – Chasse-fil UNF en pouces :

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14 pièces - Chasse-fil métrique :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

Fichier de filetage SAE : 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32 ;

Lime à filetage métrique : 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm ;

Fichier de filetage SAE : 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** contient 49 pièces , UNC, UNF et métrique, comme suit :

Tarauds de tailles grossières (UNC) en pouces, 6 pièces :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6 tarauds de tailles fines en pouces (UNF) :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 pièces - Tarauds de tailles métriques :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

7 pièces – Chasse- fil UNC en pouces :

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 pièces – Chasse-fil UNF en pouces :

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

métrique :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

Fichier de filetage SAE : 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32 ;

Lime à filetage métrique : 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm ;

Fichier de filetage SAE : 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Réparez les fils endommagés.
- Restaurer la fonctionnalité du fil.
- Connexion filetée propre.
- Retirez l'écrou ou le boulon.

Différent d'un jeu de tarauds et de filières pour couper de nouveaux filetages, un jeu de chasse-fils est conçu pour nettoyer et restaurer les filetages existants. Ils éliminent la saleté et la corrosion des filetages sans raser le métal et visent à éliminer la résistance lors de la réinstallation et du retrait du boulon et à éviter les filetages croisés.

Pour utiliser un coupe-fil, fixez-le simplement sur un trou fileté ou un boulon comme vous le feriez avec des boulons ou des écrous ordinaires. Ensuite, faites tourner lentement le chenillard sur les fils crasseux ou légèrement endommagés. Soyez doux pour éviter de causer davantage de dégâts.

Un jeu de chasse-fils est destiné à tous ceux qui démontent des objets et les réassemblent. Mais plus important encore, c'est un kit indispensable pour tout mécanicien automobile pour chasser les filetages des fixations rouillées et les trous de boulons sur les culasses, les blocs moteurs et la

carrosserie des véhicules.

## MAINTENANCE

6. Évitez l'exposition prolongée au soleil pour éviter le vieillissement

**Fabricant** : Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Adresse** : Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

**Importé en Australie** : SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETASTWOOD NSW 2122 Australie

**Importé aux États-Unis** : Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

EC	REP
----	-----

E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.

UK	REP
----	-----

YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





**VEVOR**<sup>®</sup>

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Assistance technique et certificat de garantie électronique**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Draadreparatieset s**

**MODEL : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODEL : XRSS061 MODEL : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Hartelijk dank dat u voor deze **draadreparatieset hebt gekozen** .

- Lees alle instructies voordat u het gebruikt. De informatie zal u helpen de best mogelijke resultaten te bereiken.

De producten in deze catalogus kunnen qua kleur afwijken van het daadwerkelijke artikel.

### **BEWAAR DEZE INSTRUCTIES**

### **WAARSCHUWING:**

Zorg voor gezondheid en veiligheid, plaatselijke autoriteiten en algemene werkplaatspraktijken

Bij het gebruik van gereedschap worden de voorschriften nageleefd.

- \* Gebruik **GEEN** gereedschap als het beschadigd is.
- \* Houd gereedschappen in goede en schone staat voor de beste en veiligste prestaties.
- \* Indien het voertuig waaraan gewerkt wordt geheven is, zorg ervoor dat het voldoende ondersteund wordt met assteunen of oprijplaten en blokken.
- \* Draag geschikte kleding om blijven haken te voorkomen. Draag geen losse sieraden en bind lang haar niet samen.
- \* Houd rekening met alle gebruikte gereedschappen en onderdelen.
- \* Als u buiten het voertuig werkt, zorg er dan voor dat de werkplek veilig en stabiel is.
- \* **Gebruik** deze hulpmiddelen niet als u moe bent of onder invloed bent van alcohol, drugs of bedwelmende medicijnen.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** bevat 61 stuks , UNC & UNF & Metrisch, Als volgt:

7 stuks - inch grof (UNC) maten kranen :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20,5/8"

7 stuks - inch fijne (UNF) maten kranen :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14- delig - metrische maten kranen :

M14\*1.5, M12\*1.75, M12\*1.5, M12\*1.25, M11\*1.5, M10\*1.5, M10\*1.25, M10\*1.0,  
M8\*1.5, M8\*1.25, M8\*1.0, M7\*1.0, M6\* 1,25, M6\*1,0

7 -delige UNC-draadslijper:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 -delige inch UNF-draadslijper:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14-delige metrische draadnasnijder:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, M6\* 1,25, M6\*1,0

SAE-schroefdraadvijl: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metrische draadvijl: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm -  
3,00 mm;

SAE-schroefdraadvijl: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** bevat 49 stuks , UNC & UNF & Metrisch, Als volgt:

6 stuks - inch grof (UNC) maten kranen :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6 stuks - inch fijne (UNF) maten kranen :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 stuks - metrische maten kranen :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

7 -delige UNC-draadslijper:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 -delige inch UNF-draadslijper:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

Metrische draadvolger:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

SAE-schroefdraadvijl: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metrische draadvijl: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm -  
3,00 mm;

SAE-schroefdraadvijl: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Repareer beschadigde draden.
- Herstel de functionaliteit van de thread.
- Schone schroefdraadverbinding.
- Verwijder de moer of bout.

Anders dan een tap- en matrijzenset om nieuwe draden te snijden, is een draadvolgerset ontworpen voor het opruimen en herstellen van bestaande draden. Ze verwijderen vuil en corrosie van schroefdraad zonder metaal af te scheren en zijn bedoeld om weerstand te elimineren bij het opnieuw installeren en verwijderen van de bout en om kruislingse schroefdraad te voorkomen.

Om een draadvolger te gebruiken, bevestigt u deze eenvoudigweg op een gat of bout met schroefdraad, zoals u dat met gewone bouten of moeren zou doen. Draai vervolgens de jager langzaam langs de smurrie of licht beschadigde draden. Wees voorzichtig om te voorkomen dat u nog meer schade aanricht.

Een draadvolgerset is voor iedereen die dingen uit elkaar haalt en weer in elkaar zet. Maar het allerbelangrijkste is dat het een onmisbare kit is voor elke automonteur voor het najagen van schroefdraad op roestige

bevestigingsmiddelen en boutgaten in cilinderkoppen, motorblokken en carrosserieën van voertuigen.

## MAINTENANCE

7. Vermijd langdurige blootstelling aan de zon om veroudering te voorkomen

**Fabrikant** : Shanghai muxinmuyeyouxiangongsi

**Adres**: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

**Geïmporteerd naar AUS**: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET EASTWOOD NSW 2122 Australië

**Geïmporteerd naar de VS**: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

<b>EC</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.

<b>UK</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX





**VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Teknisk support och e-garanticertifikat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **Gångreparationssets**

**MODELL : XRSS061 / XRSS049**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## Thread Repair Kits



**MODELL : XRSS061 MODELL : XRSS049**

### NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## INSTRUCTIONS

Tack så mycket för att du valde denna **trådreparationssats** .

- Läs alla instruktioner innan du använder den. Informationen hjälper dig att uppnå bästa möjliga resultat.

Produkterna i denna katalog kan ha en annan färg än den faktiska varan.

### SPARA DESSA INSTRUKTIONER

### VARNING:

Säkerställa hälsa och säkerhet, lokala myndigheter och allmän verkstadspraxis bestämmelserna följs vid användning av verktyg.

\* ANVÄND INTE verktyg om de är skadade.

\* Håll verktygen i gott och rent skick för bästa och säkraste prestanda.

\* Om fordonet som ska arbetas på är upplyft, se till att det är tillräckligt stöd med axelstativ eller ramper och klossar.

\* Bär lämpliga kläder för att undvika att det fastnar. Bär inte lösa smycken och bind tillbaka långt hår.

\* Redogör för alla verktyg och delar som används.

\* Om du arbetar utanför fordonet, se till att arbetsplatsen är säker och stabil.

\* Använd inte dessa verktyg om du är trött eller påverkad av alkohol, droger eller berusande mediciner.

## MODEL AND PARAMETERS

**XRSS061** innehåller 61 stycken , UNC & UNF & Metrisk, enligt följande:

7 Pc - Inch Grova (UNC) Storlekar Kranar :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20, 5/8"

7 PC - Inch Fine (UNF) Storlekar Kranar :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28, 5/8"

14 st - kranar med metriska storlekar :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, 1,25, M6\*1,0

7 st - tums UNC trådjagare:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 st - tums UNF-trådjagare:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

14st- Metrisk trådjagare:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,5, M8\*1,25, M8\*1,0, M7\*1,0, 1,25, M6\*1,0

SAE trådfil: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metrisk trådfil: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00  
mm;

SAE trådfil: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

---

**XRSS049** innehåller 49 stycken , UNC & UNF & Metrisk, enligt följande:

6 st - tums grova (UNC) storlekar Kranar :

9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

6 Pc - Inch Fine (UNF) Storlekar Kranar :

9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

10 st - kranar med metriska storlekar :

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0,  
M8\*1,25, M6\*1,0

7 st - tums UNC trådjagare:

5/8"-11, 9/16"-12, 1/2"-13, 7/16"-14, 3/8"-16, 5/16"-18, 1/4"-20

7 st - tums UNF-trådjagare:

5/8"-18, 9/16"-18, 1/2"-20, 7/16"-20, 3/8"-24, 5/16"-24, 1/4"-28

Metrisk trådjagare:

M14\*1,5, M12\*1,75, M12\*1,5, M12\*1,25, M11\*1,5, M10\*1,5, M10\*1,25, M10\*1,0, M8\*1,25, M6\*1,0

SAE trådfil: 9 - 10 - 12 - 16 - 20 - 27 - 28 - 32;

Metrisk trådfil: 0,75 mm - 1,0 mm - 1,25 mm - 1,50 mm - 1,75 mm - 2,00 mm - 3,00 mm;

SAE trådfil: 11 - 12 - 13 - 14 - 16 - 18 - 20 - 24

## ASSEMBLY AND USE

- Reparera skadade trådar.
- Återställ trådfunktionalitet.
- Rengör gängad anslutning.
- Ta bort mutter eller bult.

Till skillnad från en tapp- och stanssats för att klippa nya gängor är en gängfångare utformad för att rengöra och återställa befintliga gängor. De tar bort smuts och korrosion från gängor utan att raka bort metall och syftar till att eliminera motstånd vid återinstallation och borttagning av bulten och undvika korsgängning.

För att använda en gängfångare, fäst den helt enkelt på ett gängat hål eller bult som du skulle göra med vanliga bultar eller muttrar. Vrid sedan chasern långsamt nerför de fula eller lätt skadade trådarna. Var försiktig för att undvika att orsaka mer skada.

Ett trådjagarsset är för alla som tar isär saker och sätter ihop dem igen. Men viktigast av allt är det ett måste-ha kit för alla bilmekaniker för att jaga gängor på rostiga fästelement och bulthål på cylinderhuvuden, motorblock och fordonskarosser.

## MAINTENANCE

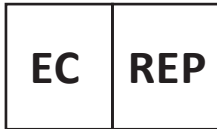
8. Undvik långvarig exponering för solen för att undvika åldrande

**Tillverkare :** Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

**Adress:** Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

**Importerad till AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

**Importerad till USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



E-CrossStu GmbH

Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.



YH CONSULTING LIMITED.

C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House,  
London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX



**VEVOR**<sup>®</sup>  
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk support och e-garanticertifikat  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

